Boku ni natta watashi
volume 4 chapter 13
Scanned by reiei
translated by Tani
edited by anael
QC by Kalendar

bdump
IT
bdump
UH...
IT'S COME...
bdump
.....

UM
WE'RE IN A ROOM WITH JUST A SINGLE BIG BED...
TA-DAH...
WH... WHAT SHOULD I DO NOW?
I'M SO NERVOUS MY HANDS ARE SHAKING
squeeze...
I JUST WANT TO RUN AWAY
WO... WOW... THAT'S AMAZING... WHAT A BIG BED
AH! I SHOULD GO LOOK OVER THERE TOO
IN ANY CASE I NEED TO BUY SOME TIME TO CALM DOWN

DON'T RUN AWAY...
bdump...

inhale...
DIDN'T I TELL YOU!?
THAT I WON'T LET YOU TURN BACK
.....

WHAT?
HEY, ITOU...

I...
YOU REALLY SEE ME AS A GIRL...?
OF COURSE I DO.
creak...

HOW COULD THERE BE A GUY WITH A BODY AS CUTE AS THIS ONE?
YOU'RE BEAUTI-FUL...

REALLY?
...YEAH
I WANT TO LET YOU STAY LIKE THIS ALWAYS...
I SEE
WE'RE FINALLY...

RING
RING
RING-A-
LING
RING
RING
RING
WHAT?! JUST WHEN WE WERE FINALLY GOING TO DO IT!!
WA... WAIT A SECOND
HELLO.
AH! SAEKI?
YES... HUH?
YEAH I UNDER-STAND

IS SOMETHING WRONG?
beep
ITOU, WE HAVE TO HURRY BACK.
WHAT?
THE BOARD CHAIRMAN HAS ORDERED AN ASSEMBLY OF THE WHOLE STUDENT BODY
IF WE'RE NOT THERE HE SAYS WE'LL GET EXPELLED
WHAT COULD IT BE?
THERE HASN'T BEEN ANYTHING LIKE THIS BEFORE, HAS THERE?

ALRIGHT! NO PROBLEMS ANYWHERE? COME ON, HURRY.
YEAH.
pant
AH...
THUD
Ahhh!!
THE BOARD CHAIRMAN...
ARE YOU DONE CHANGING YOUR CLOTHES?
AND YOUR HAIR.
YEAH.
OK~

OW...
ARE YOU OK?
SORRY ABOUT THAT.
YOU TWO ARE THE LAST?
I AM THE NEWLY INAUGURATED BOARD CHAIRMAN, KENICHI SAEKI NICE TO MEET YOU.
I APOLOGIZE FOR CALLING YOU BACK YOU WERE OUT SOMEWHERE?

SINCE I WAS JUST INAUGURATED I WANTED TO INTERVIEW ALL OF THE STUDENTS.
OH... I SEE.
IS SOME-THING WRONG?
.....
STARE
—NO...
JUDGING BY YOUR BEARING AND THAT SCREAM BEFORE, I WAS JUST THINKING THAT YOU'RE A LITTLE...
—GIRLY.
.....
Gulp!!
THERE'S SOMETHING MYSTERIOUS ABOUT YOU.
AHA HA
NOW THAT'S JUST...
THAT'S RIGHT!

HIS MOM REALLY WANTED A GIRL SO HE WAS RAISED AS A GIRL. THAT'S WHY HE'S A LITTLE STRANGE
RIGHT!?
HUH? OH, YES! MY MOM REALLY LIKES RIBBONS AND STUFF!
YOU HAVE TO ACT A LITTLE MORE LIKE A GUY, YOU KNOW!?
Y-YEAH!
.....
WELL...
KEEP ON WORKING ON ACTING LIKE A BOY.
YES, SIR!
THANKS. THAT'S ENOUGH.

.....
WHAT, THAT WAS IT? I GOT ALL NERVOUS
CONSIDERING HE CALLED US OUT SO SUDDENLY, THAT ENDED RATHER QUICKLY...
YEAH, I'M GLAD
IT'S FINE, IT'S FINE THERE'S NOTHING TO WORRY ABOUT.
THAT STUDENT JUST NOW, THE ONE CALLED TAKANASHI...
NOW I CAN RELAX AND BE WITH ITOU
sigh

WHAT?
DO MALE STUDENTS THESE DAYS WEAR LIPSTICK?
IS THERE SOME PROBLEM?
HE NEEDS TO BE INVESTIGATED IMMEDIATELY.
A STAIN FROM WHERE THAT STUDENT JUST NOW BUMPED INTO ME.
AND A PICTURE OF A GIRL THAT LOOKS A LOT LIKE THAT STUDENT--

HEY, ITOU.
DON'T YOU THINK IT'S THE SAME SHADE OF LIPSTICK?
MM—
tug tug
ITOU, I SAID
WHAT? I'M THINK-ING RIGHT KNOW
MM!

MM!
MM!
KISS
MY FORE-HEAD?
THAT'S RIGHT! FOR NOW, ALL MESSING AROUND IS POSTPONED.
MMM
.....

What....!?
Why!?
Oh!
I KNEW IT. MY WOMANLY CHARM IS...
That's...
THAT'S NOT IT...
I'M WORRIED ABOUT THAT NEW BOARD CHAIRMAN SNIFFING SOMETHING OUT
WE SHOULD LAY LOW FOR A WHILE
HMPH.
OR WHAT? DO YOU REALLY WANT TO DO IT WITH ME THAT BADLY?
LEER
BDUM

bdump
NO... UM...
IF IT'S WITH YOU, IT LOOKS LIKE I'LL BECOME THAT WAY!
HOW ABOUT IT? ARE YOU THAT MUCH OF A PERV?
HSH TE
HM?
WELL...
HE CAUGHT ME OFF-GUARD!?
AH, NO... I MEAN...
AH!
.....
HEH.

AREN'T YOU A LITTLE TOO HONEST?
I ALWAYS HAVE FUN WHEN I'M WITH YOU
M— ME TOO.
BUT...
LOOKING AT YOU TODAY, I THOUGHT...

CLENCH
I……
MAYBE……
THAT'S WHY IF THERE'S A CHANCE, YOU SHOULD GO BACK TO YOUR FORMER LIFE AS A GIRL.
I DON'T WANT TO…
HUH…?
THAT YOU LOOK MUCH BETTER… LIKE THAT.

I WANT TO STAY BESIDE YOU, ITOU!
LIVING HERE IS JUST STARTING TO FEEL NATURAL, SO I DON'T WANT TO—
BE SEPA-RATED NOW
MORE IMPOR-TANTLY
WANTING A CONNECTION BETWEEN OUR BODIES IS PART OF IT, BUT
I'M SORRY
BEING ALLOWED TO LIVE IN THE DORMS WITH ITOU—

I JUST...
GOOD MORNING
THUD THUD
WHAT? YOU'RE VERY ENERGETIC THIS MORNING
WAS KIND OF THINKING THAT IT'D BE NICE IF WE COULD GO OUT...
MORE OPENLY
IS WHAT MAKES ME HAPPIER THAN ANYTHING
YES, SIR! I'M REALIZING ANEW HOW WONDERFUL IT IS TO BE AT THIS SCHOOL
Thanks to several people. Thanks to you teachers, too.
I SEE
MORE IMPORTANTLY, YOU NEVER HAD A PHYSICAL, DID YOU?
rustle rustle
WHAT?

A NOTIFICATION HAS COME SAYING YOU NEED TO HAVE A PHYSICAL
.....

CLASS 1-A'S AKIRA TAKAHASHI
FOLLOWING APPOINTED TIME, THE ABOVE
A PHYSICAL EXAMINATION WILL BE PERFORMED
LOOKS LIKE THEY FOUND OUT THAT WE TRICKED THEM RIGHT AFTER YOU STARTED HERE
THAT'S NOT GOOD....

IT'S THE BOARD CHAIR-MAN'S ORDERS
IT'S TOO BAD, BUT THIS TIME IT'S JUST...

SAEKI, ISN'T THERE ANYTHING YOU CAN DO?

THAT CAN'T BE! HEY, ITOU

AS I THOUGHT, THIS MIGHT BE AS FAR AS WE CAN TAKE IT...
WHA...
THEN THAT MEANS THAT I HAVE TO LEAVE!?
Calm down, you two!
YOU'RE UNDER SUSPICION!
IT'S DANGEROUS TO TRY TO DECEIVE THEM ABOUT YOU BEING A GIRL ANY LONGER!
ANYWAY, WE KNEW THIS WOULD HAPPEN EVENTUALLY
IF IT'S NOW, WE CAN STILL MAKE IT IN TIME
I.

TAKA-NASHI!
I'M TELLING YOU I DON'T WANT TO!

HEY!
IS THAT OK!? LETTING HER GO LIKE THAT?
HM?
IF IT COMES DOWN TO AN EXAMI-NATION, THERE'S NOTHING WE CAN DO EITHER WAY.
SHE CAN ONLY DROP OUT BEFORE SHE GETS DISCOV-ERED.
WHAT IN THE WORLD ARE YOU THINK-ING?
DON'T YOU WANT TO BE WITH HER?
OF COURSE I WANT US TO BE TOGETHER
BUT—
CLENCH

IT'S ALSO ABOUT TIME FOR HER TO RETURN TO BEING A NORMAL GIRL
IF SHE COULD LIVE NORMALLY, SHE MIGHT BECOME EVEN MORE BEAUTIFUL!
I FEEL LIKE SHE'S GOING TO WASTE BY STAYING HERE
ITOU
WHEN WE MET, SHE WAS JUST A KID, BUT SHE'S BEEN CHANGING STEADILY
THAT'S WHY...
THIS INCI-DENT

rustle
CLASS 1-A'S AKIR
AT THE FOLLOW
TIME PLEASE
THE INFIRM
ERE
IF IT'S FOUND OUT THAT I'M A GIRL, I'LL BE EXPELLED FROM THIS SCHOOL...
MIGHT BE A GOOD OPPORTUNITY...
stomp
stomp
I'LL GET THROUGH THIS STUPID EXAMINATION BY MYSELF!
I HAVE TO DO SOMETHING...
THERE'S ABSOLUTELY NO WAY!
COULD I TRICK THEM IF I KEPT MYSELF WRAPPED?
mutter mutter
WHAT ARE YOU MUTTERING ABOUT WITH SUCH A SCARY FACE?
KAWAKAMI...
IS SOMETHING WRONG?
THERE'S NO WAY I CAN TELL KAWAKAMI
NO, IT'S NOTHING SEE YOU!
wave wave
OH
?

HEY!
IF YOU HAVE A PROBLEM, TELL ME, OK?
HUH...?
I... HAVEN'T BEEN ABLE TO BECOME YOUR LOVER, TAKANASHI,
I haven't given up though
BUT I THINK OF YOU AS A FRIEND...
KAWAKAMI...
SO LET'S NOT HIDE ANYTHING FROM EACH OTHER, OK?
HE'S WORRIED ABOUT ME
RIGHT?
Kwin-je
HIDE THINGS...
YEAH...

ARE YOU HIS CLOSE FRIEND?
I'M REALLY SORRY
I KNOW, THANKS
I'M SORRY KAWA-KAMI
YOU SEEM VERY CLOSE...
BOARD CHAIR-MAN... The new one.
YES, SIR! WE'RE FRIENDS WE KNOW ALL OF EACH OTHER'S SECRETS.
THAT WE'RE BOTH GAY
I SEE..
BUT HE MAY NOT FEEL AS MUCH FRIEND-SHIP FOR YOU AS YOU DO FOR HIM.
HUH?
Hmph...

IT MAY BE THAT YOU'RE JUST BEING DECEIVED.
WITH YOUR OWN EYES
YOU SHOULD TEST IT,
WHAT?
WHAT WAS THAT?
HUH?

TAKANASHI WENT TO THE INFIRMARY!?
JUST WHEN I REALIZED THAT I HADN'T SEEN HER THIS MORNING... WHAT IS SHE THINKING?
DON'T TELL ME SHE THINKS SHE CAN DECEIVE THEM WITH THAT BODY?
Wrapping herself in saran wrap or something.
YEAH.
HE SMILED AND SAID, "TODAY IS MY PHYSICAL EXAMINATION..."
RIGHT?
YEAH.
Where are you going?
TURN
BANG
Infirmary
YOU'RE...
DOES SHE EVEN REALIZE IT HERSELF?

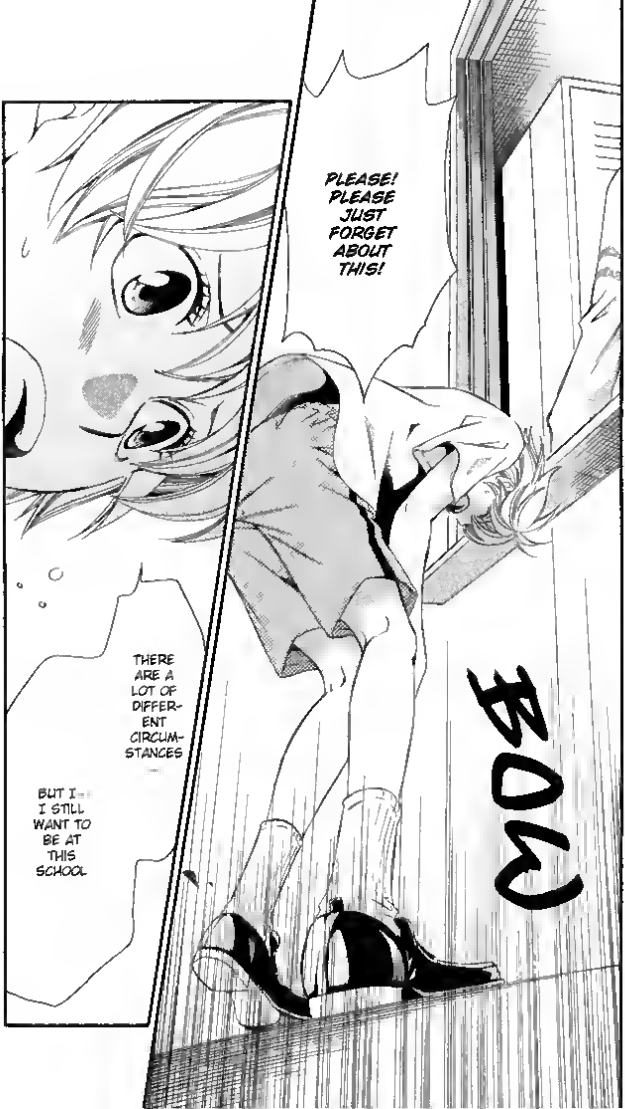
健康バロメーター
WHAT IS IT? I'M IN THE MIDDLE OF SOMETHING
I DON'T WANT YOU TO...
BOOM
NO MATTER HOW YOU LOOK AT IT, YOU'RE A GIRL!!
.....
AH

WHY ARE YOU HERE?
HUH? DIDN'T YOU HEAR!? MOMOKO ASKED ME TO COME
WE SWITCHED OVER IN THE LOCKER ROOM.
MAN, PEOPLE REALLY ARE PRETTY OBLIVIOUS
Ah
It's Takanashi's stupid brother
!?
HEY
?
YOU KNOW, AFTER COMING HERE A FEW TIMES, I REALIZE THIS SCHOOL IS KIND OF NICE...
AHA
HM?
HUH?
GONE...
Hurry up

IS HE GOING TO BE BACK SOON?
fidget
fidget
IF HE DOESN'T GET BACK SOON, PEOPLE WILL START GATHERING FOR GYM CLASS
IF THEY REALIZE THAT THERE ARE TWO TAKANASHIS
chill
WHY ARE THERE TWO OF YOU?
IS ONE OF YOU A FAKE!?
AH, PLEASE HURRY UP AND COME BACK
click
ugh

slide...
TAP
TAP
TAP
PLEASE DON'T LET HIM NOTICE ME.
RATTLE
Eek——!!
HE WAS WEARING SNEAKERS
IT'S NOT MY BROTHER.
HUH?

WHY ARE YOU HERE?
THIS IS NOT GOOD
YOU WERE JUST IN THE INFIR-MARY
WHAT'S GOING ON...!
IT MIGHT ALREADY BE TOO LATE...
BUT...
BUT...
P...


PLEASE! PLEASE JUST FORGET ABOUT THIS!
THERE ARE A LOT OF DIFFER-ENT CIRCUM-STANCES
BUT I-- I STILL WANT TO BE AT THIS SCHOOL
BOW

I'M REALLY SCARED TO BE AWAY FROM HIM RIGHT NOW...
THE TRUTH IS, THERE'S SOMEONE I LIKE AT THIS SCHOOL...
I KNOW THAT IT'S SELFISH, BUT...
GOD
I'LL BE A GOOD GIRL FROM NOW ON
THAT'S WHY.....
DO YOU THINK CRYING LIKE THAT WILL WORK?
SO, PLEASE GET ME OUT OF THIS SOME-HOW
.....
—END

YOU'RE SUCH AN IDIOT...

I'M WITH YOU, AFTER ALL
I KNOW
BUT
THAT SOMEDAY I'LL HAVE TO LEAVE THIS PLACE
THERE'S NOTHING FOR YOU TO BE SCARED OF.

...HE'S BEEN DECEIVING ME ALL ALONG.
YOU POOR THING.
SO, JUST WHAT DID YOU SEE?
I WAS WORRIED ABOUT HIM SO...
I... I CAN'T FORGIVE HIM FOR LYING TO ME...
PLEASE, SOMEHOW
DON'T CRY...
THAT'S WHY...
THIS PLACE IS WHERE I'M THE MOST COMFORTABLE
THANK YOU FOR COMING PLEASE COME IN
Chairman's Office

SO.
I PEEKED INTO THE LOCKER ROOM...
AND...
.....
LET ME STAY HERE...
JUST A LITTLE LONGER...
THERE WERE TWO TAKANASHIS ...

SECRET ☆ GIRL